



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
2 March 2009

Russian
Original: English

**Комиссия по предупреждению преступности
и уголовному правосудию**
Восемнадцатая сессия
Вена, 16-24 апреля 2008 года
Пункт 2 предварительной повестки дня
**Утверждение повестки дня и другие
организационные вопросы**

Предварительная повестка дня и аннотации

1. Выборы должностных лиц
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы
3. Тематические обсуждения:
 - a) "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных";
 - b) "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия"
4. Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней: объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области предупреждения преступности и уголовного правосудия:
 - a) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности;
 - b) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции;
 - c) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению международно-правовых документов по предупреждению терроризма и борьбе с ним;



- d) прочая деятельность в поддержку работы Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, в частности деятельность сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, неправительственных организаций и других органов
5. Подготовка к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию
6. Использование и применение стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия
7. Директивные указания для программы по преступности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и роль Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию как ее руководящего органа, включая административные вопросы, вопросы стратегического управления и бюджетные вопросы, а также вопросы последующих мер в связи с принятыми резолюциями
8. Предварительная повестка дня девятнадцатой сессии Комиссии
9. Прочие вопросы
10. Утверждение доклада Комиссии о работе ее восемнадцатой сессии.

Аннотации

1. Выборы должностных лиц

В своей резолюции 2003/31 под названием "Функционирование Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию" Экономический и Социальный Совет постановил, что начиная с 2004 года Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в конце каждой ее сессии следует избирать бюро для следующей сессии и призывать его играть активную роль в подготовке очередных, а также неофициальных межсессионных совещаний Комиссии, с тем чтобы Комиссия могла обеспечивать непрерывное и эффективное директивное руководство Программой Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия; и постановил также, что Председателю Комиссии следует при необходимости приглашать председателей пяти региональных групп, Председателя Группы 77 и Китая и представителя или наблюдателя от государства, выполняющего функции Председателя Европейского союза для участия в работе совещаний бюро.

В соответствии с резолюцией 2003/31 Экономического и Социального Совета и правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Совета Комиссия в конце своей семнадцатой сессии 18 апреля 2008 года открыла свою восемнадцатую сессию с единственной целью избрать бюро для этой сессии. Поскольку на этом заседании никаких кандидатур предложено не было, было выражено понимание, что должностные лица восемнадцатой сессии Комиссии будут назначены позднее и что в соответствии с правилом 16 правил процедуры функциональных комиссий до этого момента должностные лица семнадцатой сессии будут продолжать выполнять свои обязанности.

С учетом ротации должностей на основе регионального распределения должностные лица, впоследствии назначенные для восемнадцатой сессии Комиссии, представляют следующие региональные группы:

<i>Должность</i>	<i>Региональная группа</i>	<i>Должностное лицо</i>
Председатель	Группа государств Восточной Европы	[будет назначен]
Первый заместитель Председателя	Группа государств Латинской Америки и Карибского бассейна	Еухенио Мария Курия (Аргентина)
Второй заместитель Председателя	Группа государств Западной Европы и других государств	Симон Дж. М. Смит (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии)
Третий заместитель Председателя	Группа государств Азии	[будет назначен]
Докладчик	Группа государств Африки	[будет назначен]

Для оказания помощи Председателю Комиссии и для участия в работе совещаний бюро, как это предусматривается в резолюции 2003/31 Экономического и Социального Совета, была создана группа в составе председателей пяти региональных групп, Председателя Группы 77 и Китая и представителя или наблюдателя от государства, выполняющего функции Председателя Европейского союза.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

В правиле 7 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусматривается, что в начале каждой сессии Комиссия утверждает повестку дня данной сессии на основе предварительной повестки дня.

В своем решении 2008/245 Экономический и Социальный Совет принял к сведению доклад Комиссии о работе ее семнадцатой сессии и утвердил предварительную повестку дня и документацию для восемнадцатой сессии Комиссии.

После утверждения повестки дня Комиссия, возможно, пожелает установить расписание заседаний и согласовать организацию работы своей восемнадцатой сессии. Предлагаемая организация работы приводится в приложении к настоящему документу.

Крайний срок для представления проектов резолюций для рассмотрения на восемнадцатой сессии установлен в предварительном порядке на 18 час. 00 мин. 16 апреля 2009 года.

Документация

Предварительная повестка дня и аннотации (E/CN.15/2009/1)

3. Тематические обсуждения

На своей семнадцатой сессии Комиссия приняла решение о том, что на ее восемнадцатой сессии тематические обсуждения будут проведены по двум предложенным на шестнадцатой сессии темам, причем продолжительность обсуждения по каждой теме составит один день. Экономический и Социальный Совет в своем решении 2008/245 постановил, что темами для тематических обсуждений на восемнадцатой сессии Комиссии будут "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных" и "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия", а также постановил, что по каждой теме будет проведено обсуждение продолжительностью в один день.

а) "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных"

Структура и направленность тематических обсуждений по теме "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных" были рассмотрены расширенным бюро Комиссии на заседаниях, проведенных 28 октября и 2 декабря 2008 года, а также 20 февраля 2009 года, и Комиссией на ее межсессионном совещании, проведенном 12 декабря 2008 года. В целях придания обсуждениям должной направленности был согласован ряд возможных подтем.

Тематические обсуждения, которые будут открыты вступительным словом Секретариата, посвященном природе и масштабам экономического мошенничества и преступлений, связанных с личными данными, а также тенденциям в этой области, будут организованы по следующим подтемам:

а) определение и криминализация экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных в системах гражданского и общего права с учетом критериев Конвенции Организации Объединенных Наций о транснациональной организованной преступности;

б) ответные меры системы уголовного правосудия: расследование, преследование и международное сотрудничество;

в) вопросы предупреждения и сотрудничества с частным сектором, включая сотрудничество как в области предупреждения экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных, так и в области расследования и преследования в связи с этими преступлениями, а также техническая помощь в решении проблем, связанных с экономическим мошенничеством и преступлениями с использованием личных данных;

г) международное сотрудничество в предупреждении экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных, особенно информационно-пропагандистская деятельность и техническая помощь (специальная целевая группа – лица, ответственные за принятие решений и компетентные должностные лица).

Руководители обсуждений по подтеме определения и криминализации экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных могут затронуть следующие вопросы: i) определение преступлений,

связанных с личными данными, применение уже предусмотренных составов преступлений и определение новых составов; ii) базовое значение понятия мошенничества и консенсус по вопросам криминализации, а также нынешние инициативы, включая Конвенцию о киберпреступности; и iii) возможные подходы систем общего и гражданского права: криминализация, поддерживающая международное сотрудничество.

Проблемы, вызываемые экономическим мошенничеством и преступлениями с использованием личных данных, заняли важное место в повестке дня Организации Объединенных Наций, посвященной вопросам предупреждения преступности и уголовного правосудия. В частности, в Бангкокской декларации о взаимодействии и ответных мерах: стратегические союзы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия государства-члены подчеркнули первостепенную важность противодействия мошенническому использованию документов и личных данных для пресечения организованной преступности и терроризма и заявили о своем стремлении к улучшению международного сотрудничества, в том числе посредством технической помощи, в деле борьбы с мошенническим использованием документов и личных данных, в частности мошенническим использованием документов на въезд/выезд, с помощью совершенствования мер безопасности, а также призвали к принятию соответствующего национального законодательства.

Во исполнение резолюции 2004/26 Экономического и Социального Совета Генеральный секретарь учредил Межправительственную группу экспертов по подготовке исследования о мошенничестве и преступном неправомерном использовании фальсификации личных данных. Группа экспертов провела два совещания в Вене 17 и 18 марта 2005 года и 16-19 января 2007 года. Подготовленное исследование было доведено до сведения Комиссии на ее шестнадцатой сессии (см. документы E/CN.15/2007/8 и Add.1-3).

Экономический и Социальный Совет в своей резолюции 2007/20 приветствовал результаты этого исследования; вновь повторил свою просьбу о том, чтобы Межправительственная группа экспертов использовала информацию, полученную в результате исследования, для разработки полезных практических мер, руководящих принципов и других материалов по вопросам предупреждения и расследования случаев мошенничества и преступного неправомерного использования и фальсификации личных данных и преследования за такие деяния; призвал государства-члены воспользоваться содержащимися в исследовании рекомендациями при разработке эффективных стратегий решения соответствующих проблем; просил ЮНОДК предоставлять правовую экспертную помощь или другие формы технического содействия государствам-членам, проводящим обзор или обновление своего законодательства, касающегося транснационального мошенничества и преступлений с использованием личных данных, с тем чтобы обеспечить наличие надлежащих законодательных ответных мер в отношении таких преступлений; а также просил ЮНОДК содействовать, в консультации с секретариатом Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли, сотрудничеству между субъектами государственного и частного секторов посредством инициатив, призванных объединить различные заинтересованные стороны и содействовать обмену мнениями и информацией между ними.

В соответствии с резолюцией 2007/20 Экономического и Социального Совета ЮНОДК выступило с инициативой создания консультативной платформы по преступлениям, связанным с использованием личных данных, с тем чтобы объединить усилия старших представителей публичного сектора, руководителей коммерческих предприятий, представителей международных и региональных организаций, а также других заинтересованных лиц для обобщения опыта, разработки стратегий, содействия дальнейшим исследованиям и согласования практических мер по борьбе с преступлениями с использованием личных данных. В качестве первого шага была учреждена группа ведущих экспертов для обмена мнениями относительно наилучших направлений работы и наиболее уместных инициатив, которые необходимо развернуть в рамках деятельности, проводимой на основании созданной платформы.

Группа ведущих экспертов провела три совещания в Курмайере, Италия, 29 и 30 ноября 2007 года и в Вене 2 и 3 июня 2008 года, а также 20-22 января 2009 года. Эта группа подготовила свод принципов, которыми следует руководствоваться в рамках будущей деятельности и которые предусматривают проведение дальнейших исследований, активизацию консультаций с частным сектором, подготовку соответствующей документации по результатам проведенных исследований, составление подборки примеров соответствующих законодательных актов, подготовку материалов относительно наилучших путей и средств содействия международному сотрудничеству в борьбе с преступлениями, связанными с использованием личных данных, а также подготовку подборки информации о наилучших видах практики по защите потерпевших.

В осуществление рекомендаций группы ведущих экспертов ЮНОДК подготовило исследование о правовых подходах к криминализации преступлений, связанных с использованием личных данных, а также исследование по вопросам, касающимся потерпевших от таких преступлений. Содержание этих двух документов, а также доклады совещаний группы ведущих экспертов доводятся до сведения Комиссии в целях информации, а также рассмотрения в ходе тематических обсуждений.

Документация

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в деле предупреждения и расследования экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных, а также преследования и наказания за такие деяния (E/CN.15/2009/2)

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в целях расширения доступа к юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия, особенно в Африке (E/CN.15/2009/8)

Записка Секретариата об экономическом мошенничестве и преступлениях с использованием личных данных и о реформе пенитенциарной системы и сокращении переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия (E/CN.15/2009/15)

b) "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия"

Структура и направленность тематических обсуждений по теме "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия", были рассмотрены расширенным бюро Комиссии на заседаниях, проведенных 28 октября и 2 декабря 2008 года, а также 20 февраля 2009 года, и Комиссией на ее межсессионном совещании, проведенном 12 декабря 2008 года. В целях придания обсуждениям должной направленности были согласованы следующие подтемы:

а) уважение прав человека в пенитенциарных заведениях, в том числе применительно к досудебному заключению и принципу справедливого разбирательства;

б) реституционное правосудие и альтернативы лишению свободы, включая подходы, позволяющие избежать тюремного заключения с помощью социальной реинтеграции;

с) организация работы с делами в пенитенциарных заведениях.

В число стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия входит ряд стандартов, связанных с реформой и оказанием юридической помощи, в том числе Минимальные стандартные правила обращения с заключенными, процедуры для эффективного выполнения Минимальных стандартных правил обращения с заключенными, Свод принципов защиты всех лиц, подвергаемых задержанию или заключению в какой бы то ни было форме, Основные принципы обращения с заключенными, Кампальская декларация об условиях содержания в тюрьмах Африки, Арушская декларация о надлежащей практике содержания в тюрьмах, Кадомская декларация об общественно полезных работах, рекомендации семинара по теме уголовной юстиции и проблеме переполненности тюрем, который был проведен в Сан-Хосе 3-7 февраля 1997 года, и Основные принципы, касающиеся роли юристов.

Экономический и Социальный Совет в своей резолюции 2007/24 принял к сведению Лилонгвийскую декларацию о получении доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия в Африке и Лилонгвийский план действий по осуществлению этой Декларации; выразил обеспокоенность количеством подозреваемых и лиц, находящихся в местах предварительного заключения в течение длительного времени во многих странах Африки без предъявления обвинений или вынесения приговора и без возможности обращаться за юридической консультацией или помощью; отметил длительное содержание под стражей подозреваемых и лиц, находящихся в местах предварительного заключения, не имеющих возможности обратиться за правовой помощью или в суд, и выразил обеспокоенность тем, что это представляет собой нарушение основных прав человека; и признал, что предоставление правовой помощи подозреваемым и заключенным может сократить продолжительность содержания подозреваемых в полицейских участках и следственных изоляторах в дополнение к сокращению численности заключенных, снижению переполненности тюрем и уменьшению нагрузки на суды.

И, наконец, в рамках двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, который состоится в Бразилии в 2010 году, будет проведен семинар-практикум по стратегиям и передовым видам практики в деле снижения переполненности исправительных учреждений.

Так, Комиссия, возможно, пожелает воспользоваться этой возможностью для обсуждения передовых видов практики по сокращению переполненности тюрем, в частности путем предоставления юридической консультативной помощи лицам, находящимся в предварительном заключении, и использования альтернатив тюремному заключению и мер по выведению дел за рамки систем уголовного правосудия, а также рассмотреть вопрос о подготовке к семинару, который будет проведен в рамках двенадцатого Конгресса.

Документация

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в целях расширения доступа к юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия, особенно в Африке (E/CN.15/2009/8)

Записка Секретариата об экономическом мошенничестве и преступлениях с использованием личных данных и о реформе пенитенциарной системы и сокращении переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия (E/CN.15/2009/15)

- 4. Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней: объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области предупреждения преступности и уголовного правосудия**
- а) Работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности**

Конференция участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности на своей четвертой сессии, проходившей в Вене в октябре 2008 года, рассмотрела меры, принятые государствами-участниками в целях осуществления Конвенции об организованной преступности и протоколов к ней, а также трудности, встретившиеся им на этом пути. В своем решении 4/1 Конференция сочла необходимым изучить пути возможного создания механизма для оказания ей помощи в проведении обзора хода осуществления Конвенции об организованной преступности и протоколов к ней.

В своем решении 4/2 об осуществлении положений о международном сотрудничестве, содержащихся в Конвенции об организованной преступности, Конференция просила Секретариат поддержать укрепление сетей, связывающих соответствующие органы на межрегиональном уровне, и изучить пути содействия развитию связей и решению проблем в отношениях между такими органами посредством рассмотрения вопроса об учреждении дискуссионного форума на защищенной сети или с помощью других средств. В своем решении 4/3 Конференция закрепила свод принципов, которые должны лежать в

основе всех будущих механизмов по обеспечению сотрудничества, такие как важность проведения анализа потребностей государствами – получателями помощи и учета этого анализа потребностей поставщиками технической помощи при разработке программ оказания содействия. В своем решении 4/4 о торговле людьми Конференция постановила учредить рабочую группу для содействия осуществлению Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. В своем решении 4/5 Конференция постановила провести консультации экспертов по Протоколу против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющему Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. И, наконец, в своем решении 4/6 об осуществлении Протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, Конференция подчеркнула приоритетные области для предоставления технической помощи в отношении осуществления Протокола об огнестрельном оружии, просила Секретариат разработать инструментарий для оказания помощи государствам-членам в осуществлении этого Протокола и настоятельно призвала государства-участники рассмотреть вопрос о целесообразности учреждения межправительственной группы экспертов открытого состава по вопросам, связанным с Протоколом об огнестрельном оружии.

В своей резолюции 63/194 Генеральная Ассамблея отметила важную работу по сбору и анализу данных о торговле людьми, проводимую ЮНОДК; призвала Генерального секретаря собрать и представить Ассамблее мнения всех заинтересованных сторон о способах обеспечения всесторонней и эффективной координации усилий по борьбе с торговлей людьми и обеспечения полного и эффективного осуществления всех правовых документов, касающихся торговли людьми, особенно Конвенции об организованной преступности и Протокола о торговле людьми; и рекомендовала всем государствам-членам ускорить рассмотрение вопроса о целесообразности принятия глобального плана действий по предотвращению торговли людьми, по судебному преследованию лиц, причастных к торговле людьми, и по обеспечению защиты и помощи жертвам такой торговли, который обеспечил бы всестороннюю и эффективную координацию усилий всех государств-членов, организаций, механизмов, договорных органов и всех других партнеров как в рамках системы Организации Объединенных Наций, так и вне ее, включая гражданское общество, по борьбе с торговлей людьми, и обеспечить полное и эффективное осуществление всех правовых документов, касающихся торговли людьми, особенно Конвенции об организованной преступности и Протокола о торговле людьми.

В своей резолюции 17/1 Комиссия просила ЮНОДК использовать Конференцию участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности в целях дальнейшего повышения осведомленности общественности, углубления знаний, содействия сотрудничеству и созданию партнерских объединений и осуществления мер по борьбе с торговлей людьми, а также просила ЮНОДК в качестве координатора

Межучрежденческой группы по сотрудничеству в борьбе с торговлей людьми представить доклад о своей деятельности Комиссии на ее восемнадцатой сессии.

В своей резолюции 2008/25 Экономический и Социальный Совет сослался на резолюцию 16/1 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, в которой Комиссия настоятельно призвала государства-члены принимать надлежащие меры по укреплению правоохранительной деятельности и связанных с ней усилий по борьбе с действующими в пределах их границ лицами и группами, в том числе организованными преступными группами, в целях предупреждения и искоренения незаконного оборота лесной продукции, включая древесину, дикую природу и другие лесные биологические ресурсы, заготавливаемые в нарушение внутреннего законодательства, а также борьбы с ним; сотрудничать на двустороннем, региональном и международном уровнях в целях предупреждения и искоренения такого незаконного оборота, используя такие международно-правовые документы, как Конвенция об организованной преступности и Конвенция Организации Объединенных Наций против коррупции; и представлять Секретариату информацию об использовании этих документов, а также обмениваться такой информацией с заинтересованными государствами-членами в целях выявления областей и рамок такого сотрудничества.

В своей резолюции Совет также с удовлетворением принял к сведению доклад о работе совещания Группы экспертов открытого состава по международному сотрудничеству в области предупреждения незаконного международного оборота лесной продукции, включая древесину, дикую природу и другие лесные биологические ресурсы, и борьбы с ним, проведенного в Джакарте с 26 по 28 марта 2008 года, и призвал государства-члены продолжать представлять ЮНОДК информацию о мерах, принимаемых в соответствии с резолюцией 16/1 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, с учетом того факта, что в докладе о работе совещания Группы экспертов подчеркнута необходимость придерживаться целостных и всесторонних дисциплинарных подходов на уровне стран в целях предупреждения незаконного международного оборота лесной продукции, включая древесину, дикую природу и другие лесные биологические ресурсы, и борьбы с ним и осуществлять международную координацию и сотрудничество в поддержку таких подходов, в том числе посредством мероприятий по оказанию технической помощи для укрепления потенциала соответствующих национальных должностных лиц и учреждений.

В своей резолюции 2008/25 Совет также просил Директора-исполнителя ЮНОДК представить Комиссии на ее восемнадцатой сессии доклад об осуществлении этой резолюции и краткое резюме мандатов и работы других соответствующих организаций в этой области.

b) Работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции

Конференция государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции провела свою первую сессию в Аммане 10-14 декабря 2006 года, а свою вторую сессию – в Нуса-Дуа, Индонезия, с

28 января по 1 февраля 2008 года. Третья сессия будет проведена в Дохе с 9 по 13 ноября 2009 года.

В своей резолюции 63/195 под названием "Укрепление Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в особенности ее потенциала в сфере технического сотрудничества" Генеральная Ассамблея вновь подтвердила важность работы ЮНОДК в порядке выполнения его мандата в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, включая предоставление государствам-членам, по их просьбе и в первоочередном порядке, технического содействия, консультативных услуг и других форм помощи и координацию усилий работы всех соответствующих и компетентных органов и подразделений организаций Организации Объединенных Наций; признала прогресс, достигнутый ЮНОДК в предоставлении консультативных услуг в области коррупции и других областях; и просила Генерального секретаря и далее предоставлять ЮНОДК достаточные ресурсы для эффективного содействия осуществлению Конвенцию об организованной преступности и Конвенции против коррупции и выполнения его функций секретариата как Конференции участников Конвенции об организованной преступности, так и Конференции государств – участников Конвенции против коррупции.

В своей резолюции 63/226 под названием "Предупреждение коррупции и перевода активов незаконного происхождения, борьба с этими явлениями и возвращение таких активов, в частности в страны происхождения, в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции" Генеральная Ассамблея вновь заявила о своей приверженности предотвращению и пресечению коррупционной практики на всех уровнях; настоятельно призвала правительства всех стран бороться с коррупцией во всех ее формах, включая отмывание доходов от коррупции, и устанавливать за нее уголовную ответственность, предупреждать перевод незаконно приобретенных активов, а также добиваться оперативного возвращения таких активов; подчеркнула необходимость транспарентности в деятельности финансовых учреждений; подтвердила, что государствам-членам следует принять меры по предупреждению перевода за границу активов, полученных коррупционным путем, и по предупреждению отмывания таких активов; подчеркнула важное значение взаимной правовой помощи и рекомендовала государствам-членам укреплять международное сотрудничество; призвала государства-члены предоставить достаточные финансовые и людские ресурсы ЮНОДК, в том числе в целях эффективного осуществления Конвенции против коррупции; просила международное сообщество оказывать техническую помощь для поддержки национальных усилий по укреплению кадрового и институционального потенциала в целях предупреждения коррупции и перевода средств незаконного происхождения, борьбы с этими явлениями, а также возвращения активов; просила Генерального секретаря продолжать предоставлять ЮНОДК ресурсы, необходимые для того, чтобы оно могло способствовать осуществлению Конвенции против коррупции и выполнять свои функции секретариата Конференции государств – участников Конвенции; а также просила Генерального секретаря представить Ассамблее на ее шестьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

с) Работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению международно-правовых документов по предупреждению терроризма и борьбе с ним

В плане действий Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций государства-члены выразили свою решимость призвать ЮНОДК, включая его Сектор по предупреждению терроризма, расширять, в тесной консультации с Контртеррористическим комитетом и его Исполнительным директоратом, оказание технической помощи государствам, по их просьбе, в целях содействия осуществлению международных конвенций и протоколов, связанных с предотвращением терроризма и борьбой с ним.

В своей резолюции 62/272 под названием "Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций" Генеральная Ассамблея вновь подтвердила Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций и призвала государства-члены, Организацию Объединенных Наций и другие соответствующие организации наращивать свои усилия по осуществлению Стратегии комплексным образом и во всех ее аспектах. Ассамблея также подтвердила необходимость расширения международного сотрудничества в противодействии терроризму и в связи с этим напомнила о роли системы Организации Объединенных Наций в содействии международному сотрудничеству и укреплению потенциала как об одном из элементов Стратегии.

В своей резолюции 63/129 под названием "Меры по ликвидации международного терроризма" Генеральная Ассамблея просила Сектор ЮНОДК по предупреждению терроризма продолжать свои усилия по укреплению на основе его мандата способности Организации Объединенных Наций предупреждать терроризм и в контексте Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности признала его роль в оказании государствам помощи в присоединении к соответствующим международным конвенциям и протоколам, касающимся терроризма, и их осуществлении, а также в укреплении механизмов международного сотрудничества по уголовным делам, связанным с терроризмом, в том числе посредством создания национального потенциала.

В своей резолюции 63/195 под названием "Укрепление Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в особенности ее потенциала в сфере технического сотрудничества" Генеральная Ассамблея просила ЮНОДК увеличить объем оказываемой им государствам-членам по их просьбе технической помощи, укрепить международное сотрудничество в области предупреждения терроризма и борьбы с ним посредством содействия ратификации и осуществлению универсальных конвенций и протоколов, касающихся терроризма, в тесной консультации с Контртеррористическим комитетом и его Исполнительным директоратом, а также вносить вклад в работу Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий, и предложила государствам-членам предоставить Управлению надлежащие ресурсы на цели осуществления его мандата.

d) Прочая деятельность в поддержку работы Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, в частности деятельность сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, неправительственных организаций и других органов

Документация

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в деле предупреждения и расследования экономического мошенничества и преступлений с использованием личных данных, а также преследования и наказания за такие деяния (E/CN.15/2009/2)

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в борьбе с транснациональной организованной преступностью и коррупцией (E/CN.15/2009/4)

Доклад Генерального секретаря о помощи в осуществлении международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма (E/CN.15/2009/5)

Доклад Генерального секретаря о деятельности институтов сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (E/CN.15/2009/6)

Доклад Директора-исполнителя о международном сотрудничестве в области предупреждения незаконного международного оборота лесной продукции, включая древесину, дикую природу и другие лесные биологические ресурсы, и борьбы с ним (E/CN.15/2009/7)

Записка Секретариата о мировых тенденциях в области преступности и мерах борьбы с ней: объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (E/CN.15/2009/13)

5. Подготовка к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию

В своей резолюции 62/173 Генеральная Ассамблея с признательностью приняла предложение правительства Бразилии принять у себя двенадцатый Конгресс по предупреждению преступности и уголовному правосудию; просила Генерального секретаря начать консультации с правительством этой страны; призвала соответствующие программы Организации Объединенных Наций, специализированные учреждения системы Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации, а также другие профессиональные организации сотрудничать с ЮНОДК в подготовке к двенадцатому Конгрессу; просила Генерального секретаря содействовать организации региональных подготовительных совещаний и подготовить в сотрудничестве с институтами сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия руководство для дискуссий на региональных подготовительных совещаниях к двенадцатому Конгрессу для рассмотрения и утверждения Комиссией; и просила Комиссию на ее семнадцатой сессии доработать программу двенадцатого Конгресса и представить Ассамблее через Экономический и Социальный Совет

свои окончательные рекомендации по его теме и по организации совещаний за круглым столом и семинаров-практикумов групп экспертов.

В своей резолюции 63/193 под названием "Подготовка к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию" Генеральная Ассамблея постановила провести двенадцатый Конгресс в Сальвадоре, Бразилия, с 12 по 19 апреля 2010 года; постановила также, что главной темой двенадцатого Конгресса будет тема "Комплексные стратегии для ответа на глобальные вызовы: системы предупреждения преступности и уголовного правосудия и их развитие в изменяющемся мире"; утвердила предварительную повестку дня двенадцатого Конгресса, окончательно доработанную Комиссией на ее семнадцатой сессии; приняла решение по вопросам для рассмотрения на семинарах-практикумах, которые будут проведены в рамках двенадцатого Конгресса; просила Генерального секретаря, в сотрудничестве с институтами сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, подготовить руководство для дискуссий на региональных подготовительных совещаниях к двенадцатому Конгрессу и предложила государствам-членам принять активное участие в этом процессе; просила Комиссию на ее восемнадцатой сессии отвести достаточно времени для обзора достигнутого прогресса в деле подготовки к двенадцатому Конгрессу, своевременно завершить все необходимые организационные и основные мероприятия и вынести свои рекомендации Ассамблее через Экономический и Социальный Совет; и просила Генерального секретаря обеспечить принятие надлежащих мер по осуществлению этой резолюции и представить Ассамблее через Комиссию на ее восемнадцатой сессии доклад по этому вопросу.

Правило 63 правил процедуры конгрессов Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями предусматривает следующее:

"По окончании каждого Конгресса Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию выносит Экономическому и Социальному Совету надлежащие рекомендации в отношении таких поправок в действующие правила процедуры, которые она посчитает необходимыми".

Правила процедуры конгрессов Организации Объединенных Наций будут представлены Комиссии на ее восемнадцатой сессии. При отсутствии каких-либо поправок двенадцатый Конгресс будет проводиться в соответствии с действующими правилами процедуры конгрессов, дополненными руководящими принципами, содержащимися в пункте 2 резолюции 56/119 Генеральной Ассамблеи.

В своей резолюции 63/193 Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря подготовить план выпуска документации для двенадцатого Конгресса в консультациях с расширенным бюро Комиссии. На втором и четвертом заседаниях расширенного бюро Секретариат распространил предварительный прогноз в отношении документации для двенадцатого Конгресса. Комиссия, возможно, пожелает одобрить документацию для двенадцатого Конгресса, как она указана в докладе Генерального секретаря о подготовке к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (E/CN.15/2009/9).

Документация

Доклад Генерального секретаря о подготовке к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (E/CN.15/2009/9)

Руководство для дискуссий на двенадцатом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (A/CONF.213/PM.1)

6. Использование и применение стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия

Инструмент для сбора информации о стандартах и нормах Организации Объединенных Наций, касающихся прежде всего проблем потерпевших

В разделе VII своей резолюции 1992/22 Экономический и Социальный Совет постановил, что Комиссии следует включать в свою повестку дня постоянный пункт о действующих стандартах и нормах Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в том числе об их использовании и применении.

В своей резолюции 2003/30 Экономический и Социальный Совет постановил сгруппировать эти стандарты и нормы Организации Объединенных Наций по категориям для целенаправленного сбора информации и просил ЮНОДК в сотрудничестве с институтами сети Программы Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия оказывать поддержку государствам-членам, которым требуется помощь, по вопросам, связанным с использованием и применением этих стандартов и норм Организации Объединенных Наций.

В своей резолюции 2007/21 под названием "Инструмент для сбора информации в отношении стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия" Экономический и Социальный Совет утвердил вопросник по стандартам и нормам Организации Объединенных Наций, касающимся прежде всего проблем потерпевших (E/CN.15/2007/3, приложение I); просил Генерального секретаря направить вопросник государствам-членам; предложил государствам-членам представить ответы на вопросник; и просил Генерального секретаря на основе информации, собранной с помощью вопросника по использованию и применению стандартов и норм Организации Объединенных Наций, касающихся прежде всего проблем потерпевших, представить Комиссии на ее восемнадцатой сессии доклад, касающийся, в частности, следующих областей:

а) трудности, возникшие при применении стандартов и норм Организации Объединенных Наций, касающихся прежде всего проблем потерпевших;

б) возможные пути преодоления этих трудностей посредством оказания технической помощи;

в) полезные виды практики в решении существующих и возникающих задач в этой области; и

d) предложения государств-членов относительно путей дальнейшего совершенствования существующих стандартов и норм.

В своей резолюции 2007/24 под названием "Международное сотрудничество в целях расширения доступа к правовой помощи в системах уголовного правосудия, особенно в Африке" Экономический и Социальный Совет просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, в сотрудничестве с соответствующими партнерами и далее предоставлять государствам-членам, по их просьбе, консультативные услуги и техническую помощь в области реформы пенитенциарной системы, в том числе в области реституционного правосудия, применения альтернатив тюремному заключению, разработки комплексных планов оказания правовой помощи, в том числе через непрофессиональных юридических работников и аналогичные альтернативные механизмы оказания правовой помощи населению общин, в том числе потерпевшим, обвиняемым и подозреваемым на всех основных этапах рассмотрения уголовных дел.

Он также просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, созвать межправительственное совещание экспертов открытого состава, обеспеченное услугами по синхронному переводу, для изучения путей и средств расширения доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия, а также возможности разработки такого документа, как декларация основных принципов или свод руководящих принципов расширения доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия, с учетом Лилонгвийской декларации и других соответствующих материалов; и просил Комиссию включить вопрос о реформе пенитенциарной системы и уменьшении переполненности тюрем, в том числе посредством оказания правовой помощи в системе уголовного правосудия, в число возможных тематических вопросов для обсуждения Комиссией на одной из будущих сессий.

Эффективные мероприятия в области предупреждения преступности и уголовного правосудия по борьбе с сексуальной эксплуатацией детей

В своем решении 16/2 Комиссия настоятельно призвала государства-члены противодействовать спросу, который стимулирует сексуальную эксплуатацию и насилие в отношении детей; настоятельно призвала государства-члены, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о том, чтобы стать участниками Конвенции о правах ребенка и Факультативного протокола к этой Конвенции, касающегося торговли детьми, детской проституции и детской порнографии; настоятельно призвала государства-члены принять правовые меры а) для обеспечения того, чтобы для целей преступлений, связанных с сексуальной эксплуатацией детей, термин "ребенок" во внутреннем законодательстве означал лицо в возрасте до 18 лет; б) для обеспечения эффективной криминализации и преследования всех аспектов сексуальной эксплуатации детей, а также наказания за нее; с) для противодействия рецидивизму путем содействия применению соответствующих форм наблюдения за правонарушителями; и d) для создания условий, позволяющих передавать суду или, в соответствующих случаях, осуществлять выдачу лиц, находящихся под их юрисдикцией, за совершение преступлений, связанных с сексуальной эксплуатацией детей, и детский секс-туризм, совершенные в других странах, обеспечив возможность преследования за совершение этих серьезных

преступлений в странах происхождения правонарушителей, если у них такое законодательство еще не введено.

Кроме того, Комиссия настоятельно призвала государства-члены повышать уровень информированности должностных лиц системы уголовного правосудия и, при необходимости, других лиц о степени и масштабах проблемы сексуальной эксплуатации детей с целью расширить возможности государств-членов для предупреждения сексуальной эксплуатации детей, выявления и преследования правонарушителей, а также осуществления в их отношении следственных действий, и предупреждать сексуальную эксплуатацию детей и сексуальное насилие в отношении детей и противостоять им путем содействия повышению уровня информированности в обществе в целом и среди лиц, работающих с детьми; предложила государствам-членам принимать, в соответствии с их международными обязательствами и внутренним законодательством, надлежащие меры в целях предупреждения и содействия прекращению использования средств массовой информации и информационных технологий, в том числе Интернета, для облегчения или совершения преступлений, связанных с сексуальной эксплуатацией детей; а также предложила государствам-членам рассмотреть вопрос об оказании технической помощи для укрепления потенциала правоохранительных органов всех стран в области борьбы с сексуальной эксплуатацией детей; предложила далее государствам-членам принять надлежащие меры для обеспечения того, чтобы дети-жертвы сексуальной эксплуатации получали достаточную защиту и поддержку в ходе расследования преступлений, связанных с их виктимизацией, и преследования за такие преступления в целях сведения к минимуму воздействия на них следственно-правовых процедур, а также для оказания помощи жертвам в процессе их реабилитации; призвала государства-члены укреплять правовые, программные и иные меры в целях снижения уязвимости детей, подвергающихся сексуальной эксплуатации и насилию, и повышенной опасности их заражения ВИЧ/СПИДом и другими инфекционными заболеваниями и болезнями, а также нанесения им психологического ущерба путем искоренения всех форм сексуальной эксплуатации детей; также призвала государства-члены взаимодействовать в целях предупреждения сексуальной эксплуатации детей; предложила государствам-членам создать механизмы координации, сотрудничества и поддержки в отношениях между правительственными и неправительственными организациями, ведущими борьбу с сексуальной эксплуатацией детей, и совершенствовать такие механизмы, если они уже созданы; и предложила государствам-членам тесно взаимодействовать с соответствующими представителями частного сектора и поставщиками Интернет-услуг; просила ЮНОДК изыскивать пути и средства, с помощью которых оно может содействовать осуществлению эффективных мероприятий в области предупреждения преступности и уголовного правосудия по борьбе с сексуальной эксплуатацией детей; и просила Директора-исполнителя ЮНОДК представить Комиссии на ее восемнадцатой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

Поддержка национальных усилий в области реформы системы правосудия в отношении детей, в частности на основе технической помощи и совершенствования координации в рамках системы Организации Объединенных Наций

В своей резолюции 2007/23 Экономический и Социальный Совет настоятельно призвал государства-члены уделять особое внимание вопросу о правосудии в отношении детей и учитывать применимые стандарты и нормы Организации Объединенных Наций, касающиеся обращения с детьми, находящимися в конфликте с законом, в особенности с детьми, лишенными свободы, принимая во внимание также пол, социальные условия и потребности в области развития таких детей; предложил государствам-членам принять, при необходимости, всеобъемлющие национальные планы действий по предупреждению преступности и реформе правосудия в отношении детей, содержащие, в частности, конкретные задачи в отношении сокращения числа случаев содержания под стражей в ожидании суда и тюремного заключения детей; также предложил государствам-членам обеспечить или предложить специальную подготовку для сотрудников систем уголовного правосудия, занимающихся отправлением правосудия в отношении детей; далее предложил государствам-членам надлежащим образом использовать руководство "Manual for the Measurement of Juvenile Justice Indicators" (Руководство по оценке показателей в области правосудия в отношении несовершеннолетних), которое было совместно подготовлено ЮНОДК и Детским фондом Организации Объединенных Наций, и принимать меры, содержащиеся в публикации Межучрежденческой группы по правосудию в отношении несовершеннолетних, озаглавленной "Protecting the Rights of Children in Conflict with the Law" (Защита прав детей, находящихся в конфликте с законом), а также использовать веб-сайт этой Группы; призвал государства-члены и международные финансовые учреждения предоставить надлежащие ресурсы, в частности ЮНОДК, с тем чтобы позволить ему осуществлять проекты технического сотрудничества в области правосудия в отношении детей; просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, и членов Межучрежденческой группы по правосудию в отношении несовершеннолетних и далее оказывать государствам-членам, по их просьбе, помощь в области правосудия в отношении детей; настоятельно призвал ЮНОДК, в рамках его полномочий и учитывая рекомендации, содержащиеся в исследовании Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей, изучить возможные способы включения аспектов предупреждения насилия в отношении детей и принятия ответных мер в связи с таким насилием в свои мероприятия по техническому сотрудничеству, принимая во внимание резолюцию 61/146 Генеральной Ассамблеи; просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, оказывать государствам-членам, по их просьбе, техническую помощь в целях укрепления национального потенциала и инфраструктуры в области правосудия в отношении детей; также просил ЮНОДК оказывать государствам-членам техническую помощь, по их просьбе, при создании национальных систем сбора данных и информации по вопросам уголовного правосудия в отношении детей, находящихся в конфликте с законом, используя руководство "Manual for the Measurement of Juvenile Justice Indicators" (Руководство по оценке показателей в области правосудия в отношении несовершеннолетних); и просил Генерального секретаря представить Комиссии на ее восемнадцатой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

Руководящие принципы для предупреждения преступности

В своей резолюции 2003/26 под названием "Предупреждение преступности в городах" Экономический и Социальный Совет просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов и при помощи правительств, институтов сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и соответствующих органов системы Организации Объединенных Наций, разработать практическое руководство по использованию и применению Руководящих принципов для предупреждения преступности и создать в этих целях совещание группы экспертов, подбираемых на основе справедливого географического представительства. В сотрудничестве с Министерством юстиции Германии ЮНОДК провело такое совещание в Берлине 2-4 июля 2008 года.

Это совещание было проведено в рамках плана ЮНОДК по предоставлению технической помощи в области предупреждения преступности с целью воплощения в практику руководящих принципов для сотрудничества и технической помощи в области предупреждения преступности в городах и Руководящих принципов для предупреждения преступности.

На этом совещании была рассмотрена подготовка двух практических инструментов, предназначенных для содействия осуществлению проектов в области предупреждения преступности, а также других инициатив в различных странах мира, а именно инструмента по предупреждению преступности и схемы руководства по воплощению в жизнь руководящих принципов Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности. На совещании также были рассмотрены принципы и практические меры по эффективному осуществлению руководящих принципов Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности.

Международное сотрудничество в целях расширения доступа к правовой помощи в системах уголовного правосудия, особенно в Африке

В своей резолюции 2007/24 Экономический и Социальный Совет просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, в сотрудничестве с соответствующими партнерами и далее предоставлять государствам-членам, по их просьбе, консультативные услуги и техническую помощь в области реформы пенитенциарной системы, в том числе в области реституционного правосудия, применения альтернатив тюремному заключению, разработки комплексных планов оказания правовой помощи, в том числе через непрофессиональных юридических работников и аналогичные альтернативные механизмы оказания правовой помощи населению общин, в том числе потерпевшим, обвиняемым и подозреваемым на всех основных этапах рассмотрения уголовных дел.

Он также просил ЮНОДК, при наличии внебюджетных ресурсов, создать межправительственное совещание экспертов открытого состава, обеспеченное услугами по синхронному переводу, для изучения путей и средств расширения доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия, а также возможности разработки такого документа, как декларация основных принципов или свод руководящих принципов расширения доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия, с учетом Лилонгвийской декларации о получении доступа к правовой помощи в системе уголовного правосудия в

Африке и других соответствующих материалов; просил Комиссию включить вопрос о реформе пенитенциарной системы и уменьшении переполненности тюрем, в том числе посредством оказания правовой помощи в системе уголовного правосудия, в число возможных тематических вопросов для обсуждения в Комиссии на одной из будущих сессий; и просил Генерального секретаря представить Комиссии на ее восемнадцатой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

Документация

Доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в целях расширения доступа к юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия, особенно в Африке (E/CN.15/2009/8)

Доклад Генерального секретаря о стандартах и нормах Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (E/CN.15/2009/16)

Доклад Генерального секретаря о поддержке национальных усилий в области реформы правосудия в отношении детей, в частности на основе технической помощи и совершенствования координации в рамках системы Организации Объединенных Наций (E/CN.15/2009/12)

Доклад Директора-исполнителя об эффективных мерах в области предупреждения преступности и уголовного правосудия по борьбе с сексуальной эксплуатацией детей (E/CN.15/2009/14)

7. Директивные указания для программы по преступности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и роль Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию как ее руководящего органа, включая административные вопросы, вопросы стратегического управления и бюджетные вопросы, а также вопросы последующих мер в связи с принятыми резолюциями

На своей возобновленной шестнадцатой сессии Комиссия приняла резолюцию 16/6 под названием "Бюджет на двухгодичный период 2008-2009 годов для Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию", в которой она утвердила прогнозируемое использование средств общего назначения в течение двухгодичного периода 2008-2009 годов; одобрила смету расходов на вспомогательное обслуживание программ и средств специального назначения для Фонда на двухгодичные периоды 2006-2007 и 2008-2009 годов; и просила Директора-исполнителя представлять Комиссии ежегодные доклады, в том числе о программах и инициативах, которые будет осуществлять ЮНОДК в течение двухгодичных периодов 2008-2009 годов и 2010-2011 годов, и о том, как они согласуются со стратегией ЮНОДК на период 2008-2011 годов, отраженной в предлагаемых стратегических рамках Организации Объединенных Наций на период 2010-2011 годов.

В сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов обеспечивается увязка стратегии на период 2008-2011 годов со структурой отделов Управления. Представленные в сводном бюджете ожидаемые достижения и показатели достижения результатов согласованы с тремя

подпрограммами программы 13 двухгодичного плана на период 2008-2009 годов (A/61/6 (Prog.13)) и с тремя указанными в стратегии ЮНОДК областями достижения результатов.

В сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов основное внимание сосредоточено на средствах общего назначения Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию. В сводном бюджете также содержится информация о прогнозируемом распределении средств специального назначения и поступлений по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ за счет взносов специального назначения, а также о ресурсах регулярного бюджета Организации Объединенных Наций.

Комиссии на ее восемнадцатой сессии будет представлен доклад Директора-исполнителя об осуществлении сводного бюджета ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов, содержащий программную и финансовую информацию. Сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов будет представлен Комиссии на возобновленной восемнадцатой сессии.

Укрепление программы по преступности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и роли Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию как ее руководящего органа

На своей семнадцатой сессии Комиссия приняла решение 17/2 под названием "Совершенствование системы управления и улучшение финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности", в котором она постановила учредить межправительственную рабочую группу открытого состава для обсуждения и подготовки рекомендаций о способах обеспечения политической принадлежности государствам-членам и о способах совершенствования структуры управления и улучшения финансового положения ЮНОДК в целях представления Комиссии на ее восемнадцатой сессии. Сопредседатели межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности провели 10 июля 2008 года брифинг для всех делегаций, а также провели неофициальные консультации открытого состава 11 сентября 2008 года в целях заслушивания мнений и выступлений делегаций относительно их ожиданий и относительно круга ведения рабочей группы и предполагаемых результатах ее деятельности. На основе внесенного делегациями вклада, а также высказанных идей и предложений сопредседатели подготовили до проведения первой сессии рабочей группы концептуальный документ, который должен был лечь в основу обсуждения. Рабочая группа провела пять заседаний 7 октября, 10 ноября, 27-28 ноября 2008 года, а также 30 января и 2 февраля 2009 года, на которых она рассмотрела этот концептуальный документ. На рассмотрение Комиссии будут представлены рекомендации рабочей группы (E/CN.7/2009/10-E/CN.15/2009/10).

Документация

Доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2009/3-E/CN.15/2009/3)

Доклад Секретариата о рекомендациях межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2009/10-E/CN.15/2009/10)

Доклад Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на двухгодичный период 2008-2009 годов (E/CN.7/2009/11-E/CN.15/2009/11)

Записка Генерального секретаря о назначении членов Совета попечителей Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия (E/CN.15/2009/17)

8. Предварительная повестка дня девятнадцатой сессии Комиссии

В соответствии с правилом 9 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета Комиссии будет представлена предварительная повестка дня ее девятнадцатой сессии. Что касается продолжительности сессии и представления проектов резолюций, то Комиссии следует изучить накопленный к настоящему времени опыт, и ей предлагается рассмотреть свою программу работы с учетом продолжительности ее последующих сессий, а также уместности последней практики применительно к установлению предельного срока представления проектов резолюций. Комиссии следует также уделить внимание выбору тем для тематических обсуждений на ее последующих сессиях и рассмотреть вопрос о принятии более конкретных организационных решений относительно продолжительности ее будущих сессий.

9. Прочие вопросы

До сведения Секретариата не были доведены какие-либо вопросы, которые требуется поднять в рамках пункта 9 повестки дня, и никаких документов по данному пункту в настоящее время издавать не планируется.

10. Утверждение доклада Комиссией о работе ее восемнадцатой сессии

Ожидается, что Комиссия утвердит доклад о работе своей восемнадцатой сессии в последний день сессии в первой половине дня 24 апреля 2009 года.

-Приложение

Предлагаемая организация работы

1. В своем решении 1997/232 Экономический и Социальный Совет постановил, что в дополнение к пленарным заседаниям для Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию должны быть обеспечены услуги по синхронному переводу в объеме 12 заседаний для неофициальных консультаций по проектам предложений и для заседаний рабочих групп открытого состава при точном распределении времени для различных видов заседаний, которое будет определено Комиссией при рассмотрении пункта повестки дня, озаглавленного "Утверждение повестки дня и организация работы", при том понимании, что одновременно не будет проводиться более двух заседаний, с тем чтобы обеспечить максимальное участие делегаций.
2. Предлагаемая организация работы восемнадцатой сессии Комиссии подготовлена с учетом повестки дня, согласованной на межсессионном совещании Комиссии, которое состоялось 28 октября 2008 года и на котором Комиссия решила, что ее восемнадцатая сессия будет проходить в течение семи дней с 16 по 24 апреля 2009 года.
3. Предлагаемая организация работы должна быть утверждена Комиссией. По завершении обсуждения одного из пунктов или подпунктов повестки будет начинаться, если позволит время, рассмотрение следующего пункта или подпункта. Заседания предлагается проводить с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин.

Восемнадцатая сессия, 16-24 апреля 2009 года

	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Комитет полного состава</i>
Четверг, 16 апреля		
10 час. 00 мин.-	Открытие сессии Комиссии	
11 час. 00 мин.	<i>Пункт 1.</i> Выборы должностных лиц	
	<i>Пункт 2.</i> Утверждение повестки дня и организация работы	
11 час. 00 мин. -	<i>Пункт 4.</i> Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней:	
13 час. 00 мин.	объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области предупреждения преступности и уголовного правосудия:	
	а) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против транснацио- нальной организованной преступности;	

	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Комитет полного состава</i>
	<p>б) работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции</p>	
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 4 (а) и (б). Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней (продолжение)</i>	Семинар-практикум по проблеме переполненности тюрем
Пятница, 17 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 3 (а). Тематические обсуждения: "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных"</i>	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 3 (а). Тематические обсуждения: "Экономическое мошенничество и преступления с использованием личных данных" (продолжение)</i>	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций <i>(продолжение)</i>
Понедельник, 20 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 3 (б). Тематические обсуждения: "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия"</i>	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций <i>(продолжение)</i>
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 3 (б). Тематические обсуждения: "Реформа пенитенциарной системы и сокращение переполненности тюрем, включая вопросы предоставления юридической помощи в рамках систем уголовного правосудия" (продолжение)</i>	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций <i>(продолжение)</i>
Вторник, 21 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<p><i>Пункт 4 (с). Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней: объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области предупреждения преступности и уголовного правосудия: работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности по содействию ратификации и осуществлению международно-правовых документов по предупреждению терроризма и борьбе с ним</i></p> <p><i>Пункт 4 (д). Мировые тенденции в области преступности и меры борьбы с ней: объединение и координация усилий Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и государств-членов в области</i></p>	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций <i>(продолжение)</i>

	<i>Пленарное заседание</i>	<i>Комитет полного состава</i>
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	предупреждения преступности и уголовного правосудия: прочая деятельность в поддержку работы Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, в частности деятельность сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, неправительственных организаций и других органов	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
Среда, 22 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 5.</i> Подготовка к двенадцатому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 6.</i> Использование и применение стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
Четверг, 23 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 7.</i> Директивные указания для программы по преступности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и роль Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию как ее руководящего органа, включая административные вопросы, вопросы стратегического управления и бюджетные вопросы, а также вопросы последующих мер в связи с принятыми резолюциями	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 7.</i> Директивные указания для программы по преступности Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и роль Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию как ее руководящего органа (<i>продолжение</i>)	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
Пятница, 24 апреля		
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	<i>Пункт 8.</i> Предварительная повестка дня девятнадцатой сессии Комиссии <i>Пункт 9.</i> Прочие вопросы	Неофициальные консультации: рассмотрение проектов резолюций (<i>продолжение</i>)
15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.	<i>Пункт 10.</i> Утверждение доклада Комиссии о работе ее восемнадцатой сессии	

